
DICHIARAZIONE DI CONFORMITA' UE

N. 0051-CPR-1499

Modello di prodotto/prodotto:

PREVIDIA-C200SZEx

Fabbricante:

INIM ELECTRONICS S.R.L.
VIA DEI LAVORATORI 10 - FRAZIONE CENTOBUCHI
63076 MONTEPRANDONE (AP) - ITALY
tel.: +39 0735 705007, fax. +39 0735 704912
web: www.inim.it, e-mail: info@inim.it

La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la responsabilità esclusiva del fabbricante.

Oggetto della dichiarazione:

Modello di prodotto/prodotto: **PREVIDIA-C200SZEx**Serie: **PREVIDIA-Compact**Variante/i: **PREVIDIA-C200SZx, PREVIDIA-C200Sx, PREVIDIA-C100SZEx, PREVIDIA-C100SZx, PREVIDIA-C100Sx, PREVIDIA-C050SZEx, PREVIDIA-C050SZx, PREVIDIA-C050Sx**dove il parametro "x" può assumere i seguenti valori: **G, R, D**

Descrizione: **Centrale di controllo e segnalazione con apparecchiatura di alimentazione, apparecchiatura di trasmissione allarme e segnalazione guasto e dispositivo elettrico automatico di comando e gestione spegnimento e di ritardo integrati per sistemi di rivelazione e di segnalazione d'incendio per edifici e per sistemi di estinzione a gas installati in edifici come parte di un sistema operativo completo**

L'oggetto della dichiarazione di cui sopra è conforme alla pertinente normativa di armonizzazione dell'Unione:

2011/65/UE (RoHSD)**2014/53/UE (RED)**

Riferimento alle pertinenti norme armonizzate o riferimenti alle altre specifiche tecniche usate in relazione alle quali è dichiarata la conformità:

RoHSD**EN IEC 63000:2018****RED**

SALUTE E SICUREZZA (art. 3.1a)

EN 62311:2008

(1)

EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020

COMPATIBILITA' ELETTROMAGNETICA (art. 3.1b)

EN 301 489-1 V2.2.3 (1)

EN 301 489-52 V1.2.1 (1)

USO EFFICACE ED EFFICIENTE DELLO SPETTRO RADIO (art. 3.2)

EN 301 511 V12.5.1 (1)

EN 301 908-1 V15.2.1 (1)

EN 301 908-2 V13.1.1 (1)

ALTRI REQUISITI ESSENZIALI (art. 3.3)

NON APPLICABILE

L'oggetto della dichiarazione di cui sopra è anche conforme alle seguenti norme:

EN 61000-6-3:2007 + A1:2011

EN 50130-4:2011 + A1:2014

EN 54-2:1997 + A1:2006

EN 54-4:1997 + A1:2002 + A2:2006

EN 54-21:2006

EN 12094-1:2003 (2)

Informazioni supplementari:

Schede elettroniche opzionali installabili all'interno dell'involucro della centrale:

PREVIDIA-C-DIAL **modulo di comunicazione remota su PSTN e GSM 3G/GPRS**

PREVIDIA-C-COM **modulo di interfaccia seriale ed IP**

Dispositivi esterni opzionali:

PREVIDIA-C-REPW **ripetitore modello base con involucro bianco**

PREVIDIA-C-REPR **ripetitore modello base con involucro rosso**

PREVIDIA-C-REPEW **ripetitore con display estinzione ed involucro bianco**

PREVIDIA-C-REPER **ripetitore con display estinzione ed involucro rosso**

Note:

(1) Applicabile quando è installato il modulo PREVIDIA-C-DIAL;

(2) Applicabile solo ai modelli il cui codice contiene la lettera "E".

Monteprandone, 06/12/2023

Firmato a nome e per conto del fabbricante da:



Baldovino Ruggieri
(Amministratore Delegato)

EU DECLARATION OF CONFORMITY

No. **0051-CPR-1499**

Product model/product:

PREVIDIA-C200SZEx

Manufacturer:

INIM ELECTRONICS S.R.L.
VIA DEI LAVORATORI 10 - FRAZIONE CENTOBUCHI
63076 MONTEPRANDONE (AP) - ITALY
tel.: +39 0735 705007, fax. +39 0735 704912
web: www.inim.it, e-mail: info@inim.it

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

Object of the declaration:

Product model/product: **PREVIDIA-C200SZEx**Series: **PREVIDIA-Compact**Variant(s): **PREVIDIA-C200SZx, PREVIDIA-C200Sx, PREVIDIA-C100SZEx, PREVIDIA-C100SZx, PREVIDIA-C100Sx, PREVIDIA-C050SZEx, PREVIDIA-C050SZx, PREVIDIA-C050Sx**where the parameter "x" can assume the following values: **G, R, D**Description: **Control and indicating equipment with power supply equipment, alarm transmission and fault warning routing equipment and electrical automatic control and delay device integrated for fire detection and fire alarm systems installed in buildings and for gas extinguishing systems installed in buildings and part of a complete system**

The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation:

2011/65/EU (RoHSD)**2014/53/EU (RED)**

References to the relevant harmonised standards or references to the other technical specifications in relation to which conformity is declared:

RoHSD**EN IEC 63000:2018****RED**

HEALTH & SAFETY (art. 3.1a)

EN 62311:2008

(1)

EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020

ELECTROMAGNETIC COMPATIBILITY (art. 3.1b)

EN 301 489-1 V2.2.3 (1)

EN 301 489-52 V1.2.1 (1)

EFFECTIVE AND EFFICIENT USE OF RADIO SPECTRUM (art. 3.2)

EN 301 511 V12.5.1 (1)

EN 301 908-1 V15.2.1 (1)

EN 301 908-2 V13.1.1 (1)

OTHER ESSENTIAL REQUIREMENTS (art. 3.3)

NOT APPLICABLE

The object of the declaration described above is also in conformity with the following standards:

EN 61000-6-3:2007 + A1:2011

EN 50130-4:2011 + A1:2014

EN 54-2:1997 + A1:2006

EN 54-4:1997 + A1:2002 + A2:2006

EN 54-21:2006

EN 12094-1:2003 (2)

Additional information:

Optional electronic boards installable into the control panel enclosure:

PREVIDIA-C-DIAL remote communication module over PSTN and GSM 3G/GPRS

PREVIDIA-C-COM serial and IP interface module

Optional external devices:

PREVIDIA-C-REPW repeater base model with white enclosure

PREVIDIA-C-REPR repeater base model with red enclosure

PREVIDIA-C-REPEW repeater with extinction display and white enclosure

PREVIDIA-C-REPER repeater with extinction display and red enclosure

Notes:

(1) Applicable when PREVIDIA-C-DIAL module is installed;

(2) Applicable to models only whose code contains the letter "E".

Monteprandone, 06/12/2023

Signed for and on behalf of the manufacturer by:



Baldovino Ruggieri
(Managing Director)

ELI VASTAVUSDEKLARATSIOON

Nr. 0051-CPR-1499

Toote mudel/toode:

PREVIDIA-C200SZEx

Tootja:

INIM ELECTRONICS S.R.L.
VIA DEI LAVORATORI 10 - FRAZIONE CENTOBUCHI
63076 MONTEPRANDONE (AP) - ITALY
tel.: +39 0735 705007, fax. +39 0735 704912
web: www.inim.it, e-mail: info@inim.it

Käesolev vastavausdeklaratsioon on välja antud tootja ainuvastutusel.

Deklareeritav toode:

Toote mudel/toode: **PREVIDIA-C200SZEx**Seeria: **PREVIDIA-Compact**Variant(did): **PREVIDIA-C200SZx, PREVIDIA-C200Sx, PREVIDIA-C100SZEx, PREVIDIA-C100SZx, PREVIDIA-C100Sx, PREVIDIA-C050SZEx, PREVIDIA-C050SZx, PREVIDIA-C050Sx**kui parameeter "x" võib eeldada järgmisi väärtusi: **G, R, D**Kirjeldus: **Kontrolli- ja näiduseadmed voluvarustuse seadmega, häire edastamise ja rikke hoiatuse marsruutimise seadmega ja elektrilise automaatjuhtimise ja viiteajaseadmega, integreeritud hoonetesse paigaldatud tulekahju avastamise ja häire süsteemidega ja gaasikustutuse süsteemidega, mis on osa täissüsteemist**

Eelkirjeldatud deklareeritav toode on kooskõlas asjaomaste liidu ühtlustamisaktidega:

2011/65/EL (RoHSD)**2014/53/EL (RED)**

Viited kasutatud harmoneeritud standarditele või viited muudele tehnilistele spetsifikatsioonidele, millele vastavust deklareeritakse:

RoHSD**EN IEC 63000:2018****RED**

TERVISHOID & OHUTUS (art. 3.1a)

EN 62311:2008

(1)

EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020

ELEKTROMAGNETILINE ÜHILDUVUS (art. 3.1b)

EN 301 489-1 V2.2.3 (1)

EN 301 489-52 V1.2.1 (1)

RAADIOSPEKTRI TÕHUS KASUTUS (art. 3.2)

EN 301 511 V12.5.1 (1)

EN 301 908-1 V15.2.1 (1)

EN 301 908-2 V13.1.1 (1)

MUUD OLULISED NÕUDMISED (art. 3.3)

EI RAKENDU

Ülalesitatud avalduse objekt on samuti vastavuses järgmiste standarditega:

EN 61000-6-3:2007 + A1:2011

EN 50130-4:2011 + A1:2014

EN 54-2:1997 + A1:2006

EN 54-4:1997 + A1:2002 + A2:2006

EN 54-21:2006

EN 12094-1:2003 (2)

Lisateave:

Valikulised elektronplaadid, mida saab paigaldada juhtpaneeli ümbrisesse:

PREVIDIA-C-DIAL kaugside moodul PSTN ja GSM 3G/GPRS-le

PREVIDIA-C-COM seriaalne ja IP liidese moodul

Valikulised välisseadmed:

PREVIDIA-C-REPW repiiteri alusmudel valge ümbrise

PREVIDIA-C-REPR repiiteri alusmudel punase ümbrise

PREVIDIA-C-REPEW repiiteri kustumisdispleiga ja valge ümbrise

PREVIDIA-C-REPER repiiteri kustumisdispleiga ja punase ümbrise

Märkused:

(1) Rakendub, kui on paigaldatud moodul PREVIDIA-C-DIAL;

(2) Rakendub mudelitele, mille kood sisaldab tähte "E".

Monteprandone, 06/12/2023

Tootja poolt ja nimel allkirjastanud:



Baldovino Ruggieri
(Peadirektor)

EU IZJAVA O SUKLADNOSTI

Br. 0051-CPR-1499

Uzorak proizvoda/proizvod:

PREVIDIA-C200SZEx

Proizvođač:

INIM ELECTRONICS S.R.L.
VIA DEI LAVORATORI 10 - FRAZIONE CENTOBUCHI
63076 MONTEPRANDONE (AP) - ITALY
tel.: +39 0735 705007, fax. +39 0735 704912
web: www.inim.it, e-mail: info@inim.it

Za izdavanje EU izjave o sukladnosti odgovoran je isključivo proizvođač.

Predmet izjave:

Uzorak proizvoda/proizvod: **PREVIDIA-C200SZEx**Serija: **PREVIDIA-Compact**Varijante: **PREVIDIA-C200SZx, PREVIDIA-C200Sx, PREVIDIA-C100SZEx,
PREVIDIA-C100SZx, PREVIDIA-C100Sx, PREVIDIA-C050SZEx,
PREVIDIA-C050SZx, PREVIDIA-C050Sx**gdje parametar "x" može imati sljedeće vrijednosti: **G, R, D**Opis: **Upravljačka i signalizirajuća oprema s integriranim napajanjem i opremom za prijenos uzbune i dojavu greške za sustave za otkrivanje i dojavu požara ugrađene u objekte, te za sustave gašenja plinom ugrađene u objekte.**

Predmet navedene izjave u skladu je s mjerodavnim zakonodavstvom Unije o usklađivanju:

2011/65/EU (RoHSD)**2014/53/EU (RED)**

Pozivanja na relevantne primijenjene usklađene norme ili pozivanja na druge tehničke specifikacije u vezi s kojima se izjavljuje sukladnost:

RoHSD**EN IEC 63000:2018****RED****ZDRAVLJE I SIGURNOST (čl. 3.1a)****EN 62311:2008****(1)****EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020**

ELEKTROMAGNETSKA KOMPATIBILNOST (čl. 3.1b)

EN 301 489-1 V2.2.3 (1)

EN 301 489-52 V1.2.1 (1)

DJELOTVORNA I UČINKOVITA UPORABA RADIOFREKVENCIJSKOG SPEKTRA (čl. 3.2)

EN 301 511 V12.5.1 (1)

EN 301 908-1 V15.2.1 (1)

EN 301 908-2 V13.1.1 (1)

OSTALI TEMELJNI ZAHTJEVI (čl. 3.3)

NIJE PRIMJENJIVO

Objekt iz deklaracije opisane iznad je također u skladnosti sa sljedećim standardima:

EN 61000-6-3:2007 + A1:2011

EN 50130-4:2011 + A1:2014

EN 54-2:1997 + A1:2006

EN 54-4:1997 + A1:2002 + A2:2006

EN 54-21:2006

EN 12094-1:2003 (2)

Dodatne informacije:

U kućište centrale moguće je ugraditi dodatne elektroničke module:

PREVIDIA-C-DIAL komunikacijski modul putem PSTN ili GSM 3G/GPRS

PREVIDIA-C-COM komunikacijski modul sa serijskim i IP sučeljem

Opcijski vanjski uređaji:

PREVIDIA-C-REPW izdvojena tipkovnica u bijelom kućištu

PREVIDIA-C-REPR izdvojena tipkovnica u crvenom kućištu

PREVIDIA-C-REPEW izdvojena tipkovnica s prikazom gašenja u bijelom kućištu

PREVIDIA-C-REPER izdvojena tipkovnica s prikazom gašenja u crvenom kućištu

Bilješke:

(1) Primjenjivo kad je PREVIDIA-C-DIAL modul ugrađen;

(2) Primjenjivo samo za modele čija oznaka sadrži slovo "E".

Monteprandone, 06/12/2023

Za proizvođača i u njegovo ime potpisao:



Baldovino Ruggieri
(Generalni Direktor)

EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

0051-CPR-1499 SZ.

Termékmodell/termék:

PREVIDIA-C200SZEx

Gyártó:

INIM ELECTRONICS S.R.L.
VIA DEI LAVORATORI 10 - FRAZIONE CENTOBUCHI
63076 MONTEPRANDONE (AP) - ITALY
tel.: +39 0735 705007, fax. +39 0735 704912
web: www.inim.it, e-mail: info@inim.it

Ezt a megfelelőségi nyilatkozatot a gyártó kizárólagos felelőssége mellett adják ki.

A nyilatkozat tárgya:

Termékmodell/termék: **PREVIDIA-C200SZEx**

Széria: **PREVIDIA-Compact**

Változat(ok): **PREVIDIA-C200SZx, PREVIDIA-C200Sx, PREVIDIA-C100SZEx, PREVIDIA-C100SZx, PREVIDIA-C100Sx, PREVIDIA-C050SZEx, PREVIDIA-C050SZx, PREVIDIA-C050Sx**

ahol az "x" paraméter a következő értékeket veheti fel: **G, R, D**

Leírás: **Beépített tűzérzékelő és tűzjelző rendszerek vezérlő és kijelző berendezése tápegységgel, riasztás- és hibajelzés-átviteli berendezéssel, épületekbe épített tűzérzékelő és tűzjelző rendszerekbe integrált automatikus, elektromos vezérlő és késleltető szerkezettel, valamint az épületekbe épített és a teljes rendszer részét képező gázzal oltó rendszerekhez**

A fent ismertetett nyilatkozat tárgya megfelel a vonatkozó uniós harmonizációs jogszabályoknak:

2011/65/EU (RoHSD)

2014/53/EU (RED)

Az alkalmazott harmonizált szabványokra való hivatkozás vagy az azokra az egyéb műszaki leírásokra való hivatkozás, amelyekkel kapcsolatban megfelelőségi nyilatkozatot tettek:

RoHSD

EN IEC 63000:2018

RED

EGÉSZSÉGÉNEK ÉS BIZTONSÁGÁNAK (3.1a cikk)

EN 62311:2008

(1)

EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020

ELEKTROMÁGNESES ÖSSZEFÉRHETŐSÉG (3.1b cikk)

EN 301 489-1 V2.2.3 (1)

EN 301 489-52 V1.2.1 (1)

EREDMÉNYES ÉS HATÉKONY RÁDIÓSPEKTRUM-HASZNÁLAT (3.2 cikk)

EN 301 511 V12.5.1 (1)

EN 301 908-1 V15.2.1 (1)

EN 301 908-2 V13.1.1 (1)

EGYÉB ALAPVETŐ KÖVETELMÉNYEK (3.3 cikk)

NEM ALKALMAZHATÓ

A fent leírt nyilatkozat tárgya szintén megfelel a következő előírásoknak:

EN 61000-6-3:2007 + A1:2011

EN 50130-4:2011 + A1:2014

EN 54-2:1997 + A1:2006

EN 54-4:1997 + A1:2002 + A2:2006

EN 54-21:2006

EN 12094-1:2003 (2)

További információk:

Opcionális elektronikus panelek, amelyek beszerelhetők a központ szerelőszekrénybe:

PREVIDIA-C-DIAL távfelügyeleti kommunikációs modul PSTN és GSM 3G/GPRS átviteli csatornákkal

PREVIDIA-C-COM soros és IP interfész modul

Opcionális külső eszközök:

PREVIDIA-C-REPW másodkezelőegység fehér burkolattal

PREVIDIA-C-REPR másodkezelőegység piros burkolattal

PREVIDIA-C-REPEW másodkezelőegység oltáskijelzéssel és fehér burkolattal

PREVIDIA-C-REPER másodkezelőegység oltáskijelzéssel és piros burkolattal

MEGJEGYZÉS:

(1) A PREVIDIA-C-DIAL modul telepítésekor alkalmazható;

(2) Csak azokra a modellekre alkalmazható, amelyek kódja "E" betűt tartalmaz.

Monteprandone, 06/12/2023

A gyártó nevében és részéről aláíró személy:



Baldovino Ruggieri
(Ügyvezető Igazgató)

ES ATITIKTIES DEKLARACIJA

Nr. **0051-CPR-1499**

Gaminio modelis/gaminys:

PREVIDIA-C200SZEx

Gamintojas:

INIM ELECTRONICS S.R.L.
VIA DEI LAVORATORI 10 - FRAZIONE CENTOBUCHI
63076 MONTEPRANDONE (AP) - ITALY
tel.: +39 0735 705007, fax. +39 0735 704912
web: www.inim.it, e-mail: info@inim.it

Ši atitikties deklaracija išduota tik gamintojo atsakomybe.

Deklaracijos objektas:

Gaminio modelis/gaminys: **PREVIDIA-C200SZEx**Serija: **PREVIDIA-Compact**Variantas(ai): **PREVIDIA-C200SZx, PREVIDIA-C200Sx, PREVIDIA-C100SZEx,
PREVIDIA-C100SZx, PREVIDIA-C100Sx, PREVIDIA-C050SZEx,
PREVIDIA-C050SZx, PREVIDIA-C050Sx**kur parametras "x" gali turėti šias reikšmes: **G, R, D**Aprašymas: **Valdymo ir signalizavimo įrenginys su integruotu maitinimo šaltiniu, pavojaus ir gedimų signalų perdavimo įranga pastatų gaisro aptikimo ir priešgaisrinės signalizacijos sistemoms**

Pirmiau aprašytas deklaracijos objektas atitinka susijusius derinamuosius Sąjungos teisės aktus:

2011/65/ES (RoHSD)**2014/53/ES (RED)**

Susijusių taikytų darnųjų standartų nuorodos arba kitų techninių specifikacijų, pagal kurias buvo deklaruota atitiktis, nuorodos:

RoHSD**EN IEC 63000:2018****RED**

SVEIKATA IR SAUGA (3 straipsnio 1 dalies a punktas)

EN 62311:2008

(1)

EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020

ELEKTROMAGNETINIS SUDERINAMUMAS (3 straipsnio 1 dalies b punktas)

EN 301 489-1 V2.2.3 (1)

EN 301 489-52 V1.2.1 (1)

VEIKSMINGAS IR RADIJO DAŽNIO NAUDOJIMAS (3 straipsnio 2 dalis)

EN 301 511 V12.5.1 (1)

EN 301 908-1 V15.2.1 (1)

EN 301 908-2 V13.1.1 (1)

KITI ESMINIAI REIKALAVIMAI (3 straipsnio 3 dalis)

NETAIKOMAS

Ekspluatacinės savybės deklaruojamos remiantis standartais ar kitomis techninėmis specifikacijomis:

EN 61000-6-3:2007 + A1:2011

EN 50130-4:2011 + A1:2014

EN 54-2:1997 + A1:2006

EN 54-4:1997 + A1:2002 + A2:2006

EN 54-21:2006

EN 12094-1:2003 (2)

Papildoma informacija:

Papildomos elektroninė plokštės montuojamos į valdymo įrenginį:

PREVIDIA-C-DIAL nuotolinės komunikacijos modulis per PSTN ir GSM 3G/GPRS kanalus

PREVIDIA-C-COM nuoseklusis ir IP sąsajos modulis

Papildomi išoriniai įrenginiai:

PREVIDIA-C-REPW katotuvo bazinis modelis baltame korpuse

PREVIDIA-C-REPR kartotuvo bazinis modelis raudoname korpuse

PREVIDIA-C-REPEW kartotuvai su gesinimo buklės atvaizdavimu baltame korpuse

PREVIDIA-C-REPER kartotuvai su gesinimo buklės atvaizdavimu raudoname korpuse

PASTABOS:

(1) Taikoma tuomet kai idiegtas PREVIDIA-C-DIAL modulis;

(2) Taikomas tik tiems modeliams kurie turi žymę "E".

Monteprandone, 06/12/2023

Už ką ir kieno vardu pasirašyta:



Baldovino Ruggieri
Generalinis Direktorius